



香港學術及職業資歷評審局
Hong Kong Council for Accreditation of
Academic & Vocational Qualifications

評審報告(摘要)

僱員再培訓局

課程覆審

筋骨保健基礎證書 (兼讀制)

2015 年 2 月

此評審報告乃由香港學術及職業資歷評審局（評審局）根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）賦予其「評審當局」的職權而發出。本報告述明其評定、評定的有效期以及規限評定之效力的條件或限制。

1. 簡介

1.1 僱員再培訓局（Employees Retraining Board）是獨立法定組織，根據《僱員再培訓條例》於 1992 年成立。僱員再培訓局提供的課程是以市場為導向，就業為本，靈活配合市場變化。僱員再培訓局透過統籌、撥款和監察，委任培訓機構提供培訓課程及服務，培訓中心分佈港九新界各區，地區網絡廣闊。現時僱員再培訓局提供約 800 項具市場需求及事業前景的培訓課程，範疇涵蓋近 30 個行業。

1.2 受僱員再培訓局（以下簡稱為“再培訓局”）所託，評審局乃根據訂立的服務協議書內列明之職權範圍以及相關之評審指引，為其《筋骨保健基礎證書（兼讀制）》（Foundation Certificate in Musculoskeletal Massage Therapy (Part-time)）進行課程覆審，以評定課程能否達致其目標和達到資歷架構第 2 級之標準。

2. 評審局之評定

評審局在充分考慮評審小組之建議後，作出以下評定：

批准

營辦者名稱	<p>1. Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB) 香港民主民生協進會(再培訓)</p> <p>2. Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司(再培訓)</p> <p>3. The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB) 香港工會聯合會(再培訓)</p> <p>4. KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB) 葵協社區教育拓展中心有限公司(再培訓)</p> <p>5. Vassar International Chinese Medical Society Limited (ERB) 華夏國際中醫學會有限公司(再培訓)</p>
資歷頒授者名稱	Employees Retraining Board 僱員再培訓局
進修課程名稱	Foundation Certificate in Musculoskeletal Massage Therapy (Part-time)

	筋骨保健基礎證書 (兼讀制)
資歷名稱(結業資歷)	Foundation Certificate in Musculoskeletal Massage Therapy (Part-time) 筋骨保健基礎證書 (兼讀制)
主要學習/培訓範疇	醫科, 牙科及護理科
其他學習/培訓範疇	不適用
行業	不適用
行業分支	不適用
資歷架構級別	第 2 級
資歷學分	4
修讀模式及修讀期	兼讀制 35.5 學時 (包括 25 面授時數)
中段結業資歷	不適用
有效期	4 年 (2015 年 5 月 5 日至 2019 年 5 月 4 日)
招收學員次數	不適用
新學員人數上限	每班學員人數上限為 20 人
「能力標準說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「通用(基礎)能力說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
加於資歷名冊上的其他有用資料	This is an ERB standardised programme. 此為僱員再培訓局的標準化課程。
授課地址	請參閱附錄一

3. 課程資料

以下課程資料乃由營辦者提供。

3.1 課程目標

- 提升業界從業員對筋傷及骨傷的專業知識，並能揉合保健推拿手法技巧，達致筋骨保健的效果

3.2 學習成效

完成課程後，學員能夠：

- 認識筋與骨之結構；
- 明白都市常見筋、骨急性及慢性損傷的種類成因、臨床表現及基本檢查；
- 掌握對筋、骨等組織的保健推拿手法

3.3 課程結構

單元	資歷學分
1. 筋與骨的定義和結構	
2. 都市常見筋、骨不適的種類、原因、臨床表現及基本檢查知識	
3. 筋、骨慢性勞損預防及保健常識	
4. 揉合推拿手法達致筋骨保健的應用	
5. 禁忌及筋、骨損傷炎症急慢性處理基本知識	
6. 期末筆試	
總計：	4

3.4 畢業要求

學員必須達到下列畢業要求，方獲頒畢業證書：

- 學員的總出席率須達課程之最低要求(80%)；及
- 必須於持續評估及期末考試考獲總分之 70%或以上，其中持續評估的評分不低於 70%

3.5 收生條件

- 具 1 年或以上推拿服務工作經驗的現職推拿服務或相關工作從業員；及
- 已成功修畢「保健推拿訓練單元證書」或相關課程

4. 重大修改

4.1 於有效期內，如營辦者在未經評審局批准的情況下作出重大修改，評審資格將會失效。

5. 資歷名冊

5.1 通過評審局質素保證程序的資歷均可上載到資歷名冊，並獲資歷架構認可。課程營辦者或資歷頒授機構如欲於資歷名冊上載已通過質素保證的資歷，須向評審局相關部門另行提出申請。

5.2 學員在登記有效期內入讀相關通過評審的進修計劃，修畢有關進修計劃並獲得載於資歷名冊的相關資歷，其資歷方為資歷架構認可。

報告編號：15/59
檔案編號：VA61/104/201411

授課地址

營辦者名稱	授課地址
1. Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB) 香港民主民生協進會 (再培訓)	(a) G/F., No. 10, 11, 14 & 15, Fu Chak House, Chak On Estate, Sham Shui Po, Kowloon 九龍深水埗澤安邨富澤樓 10, 11, 14 及 15 號地舖
2. Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處 有限公司(再培訓)	(a) Unit 2-8A, Wing C, G/F, Lung Wo House, Lower Wong Tai Sin (II) Estate, Kowloon 九龍黃大仙下邨(二區)龍和樓地下 C 翼 2 至 8A 號
3. The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB) 香港工會聯合會(再培訓)	(a) 2/F - 9/F, 50 Ma Tau Chung Road, Tokwawan, Kowloon 九龍土瓜灣馬頭涌道 50 號 2-9 字樓
4. KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB) 葵協社區教育拓展中心有限公司(再培訓)	(a) Rm 5-6, G/F, Kwai On House, Kwai Fong Estate, N.T. 新界葵芳邨葵安樓地下 5-6 號室 (b) Offices A & B, 5/F, Waitex House, 7-9 Mong Kok Road, Kowloon 九龍旺角道 7-9 號威特商業大廈 5 樓 A、B 座 (c) G/F., 103-106, Yan Lam House, Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O 將軍澳翠林邨欣林樓 103-106 號地下 (d) Unit 10-14, G/F, Hong Shing House, Cheung Hong Estate, Tsing Yi, N.T. 新界青衣長康邨康盛樓地下 10 - 14 號 (e) Portion of 2/F, Western District Community Centre, 36A Western Street, Sai Ying Pun, Hong Kong 香港西營盤西邊街 36A 號西區社區中心部分 2 樓 (f) 1/F, Chi Wo Commercial Bldg., 20 Saigon Street, Yaumatei, Kln. 九龍油麻地西貢街 20 號志和商業大廈一樓
5. Vassar International Chinese Medical Society Limited (ERB) 華夏國際中醫學會	(a) 2/F, Everwin Mansion, 18 Johnston Road, Wanchai, Hong Kong 香港灣仔莊士敦道 18 號嘉寧大廈 2 字樓

限公司(再培訓)	
----------	--